



RACJE GMINNE



PAWŁOWICE XIII rok wydawnictwa

Nr 21 (296) 1-15.11.2006 r. ISSN 1640-8071 Cena 1,50 zł (w tym 7% VAT) www.pawlowice.pl, www.gokpawlowice.hg.pl

Kabaret dla nauczycieli

str. 5



Urodziny Karola Miarki



str. 6

Wybory Samorządowe
2006
bezpłatny dodatek
informacyjny

Obchody
Święta Niepodległości
str. 2

Nowe albumy
o Gminie Pawłowice
i Pielgrzymowicach
str. 4 i 7

Koniec kadencji



str. 3

W takim składzie Rada Gminy spotkała się po raz ostatni. W górnym rzędzie od lewej stoją: Jan Olbrieh, Izabela Kamińska, Zbigniew Dusza, Eligiusz Nowak, Aleksander Szymura, Krzysztof Szymura, w środku: Andrzej Tyszka, Franciszek Herok, Genowefa Klimosz, Aureliusz Pisarek. Przed nimi: Piotr Drobek, Bolesław Oracz, wójt Damian Galusek, przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziel, wiceprzewodniczący Bronisław Kielkowski, zastępca wójta Marian Bęben i Tadeusz Pisarek.

Ostatnia sesja „robocza”

W ostatni czwartek października odbyła się sesja kończąca IV kadencję Rady Gminy. Podczas sesji przedstawiono sprawozdania z działalności wójta i Rady Gminy oraz określono wysokości stawek podatku od nieruchomości. Tydzień wcześniej radni spotkali się jeszcze, żeby zatwierdzić uchwały dotyczące m.in. programu współpracy z organizacjami pozarządowymi i dopłat do pieców ekologicznych. Sesja „robocza” miała miejsce 20 października. Obydwie sesje prowadził Franciszek Dziendziel.

Obrazy sesji rozpoczęto od zwiększenia dochodów budżetu gminy o dotacje celowe i środki pozyskane na podstawie porozumień. Gminna kasa zwiększyła się o następujące kwoty: 30 tys. przeznaczonych na realizację „Akcji Zima”, 54 tys. zł na przeprowadzenie wyborów samorządowych, 5,5 tys. zł na prowadzenie języka angielskiego w pierwszej klasie szkoły podstawowej, 23 tys. zł na realizację programu Sokrates Comenius w Przedszkolu w Modrzewiowym Ogrodzie oraz o 571 tys. zł z przeznaczeniem na pomoc społeczną i o 15 tys. zł na pomoc materialną dla uczniów. Ogółem dochody budżetu gminy po wprowadzonych zmianach wynoszą 43 mln 570 tys. 287 zł, a wydatki zamykają się kwotą 51 mln 424 tys. 713 zł.

Wyższe dopłaty do pieców

Rada Gminy podjęła uchwałę w sprawie dofinansowania do inwestycji służących ochronie powietrza poprzez ograniczenie zjawiska zanieczyszczenia atmosfery. Nowe zasady udzielania dofinansowania

do zakupu ekologicznych źródeł ciepła będą obowiązywać od 1 stycznia 2007 roku do końca grudnia 2009 r. Według starej uchwały będą jednak rozpatrywane wszystkie te wnioski, które zostaną złożone do połowy przyszłego roku, jeżeli ich załącznikiem są faktury wystawione przed 1 stycznia 2007 roku.

Zgodnie z nowymi przepisami, łączne dofinansowanie dla budynku jednorodzinnego, o które może się starać jego właściciel, wynosi 70 proc. kosztów kwalifikowanych inwestycji, ale nie więcej niż 3,5 tys. zł (wcześniej było to 50 proc. i 2,5 tys. zł). Wielkość dofinansowania dla budynków wielorodzinnych będzie rozpatrywana indywidualnie, ale nie może ona wynieść więcej niż 3,5 tys. zł na jeden lokal i 20 tys. zł na cały budynek.

Dopłaty Urzędu Gminy obejmują takie urządzenia centralnego ogrzewania, jak: kotły gazowe, olejowe, a także kotły z podajnikiem zasilane paliwem stałym, wkla-

dy kominkowe, materiały węgla ciepłego, pompy ciepłe i kotły do spalania paliw odnawialnych.

Współpraca z organizacjami

W dalszej części uchwalono na 2007 rok program współpracy Gminy Pawłowice z organizacjami pozarządowymi, pożytku publicznego i wolontariatu, a także przyjęto Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych i Przeciwdziałania Narkomanii. Wszystkie te programy uchwalane są co roku, a obowiązek ten spoczywa na Radzie Gminy.

Sprzedaż nieruchomości

Rada Gminy podjęła uchwałę o przeznaczeniu do sprzedaży w drodze przetargu publicznego nieruchomości niezabudowanej położonej przy ul. Stawowej w Warszowicach.

W kolejnej uchwale wyrażono zgodę na dokonanie darowizny na rzecz Skarbu Państwa nieruchomości Kółka Rolniczego w Krzyżowicach. Działka zostanie przeznaczona na cele publiczne związane z budową wałów przeciwpowodziowych.

Natomiast za zaległości PKP z tytułu podatku od nieruchomości, Gmina Pawłowice nabyte prawo wieczystego użytkowania drogi dojazdowej do nastawni kolejowej od ulicy Stawowej w Pawłowicach. Zadłużenie Polskich Kolei na rzecz Gminy Pawłowice wynosi obecnie 18 tys. zł. Podjęta uchwała umożliwi rozpoczęcie procedury wyceny nieruchomości i ustalenie kwoty prawa wieczystego użytkowania. bs

Obchody Święta Niepodległości

W piątek, 10 listopada, odbędą się w naszej gminie uroczystości związane z obchodami Święta Niepodległości.

Obchody 88. rocznicy odzyskania niepodległości rozpoczną się uroczystą mszą świętą odprawioną w intencji ojczyzny o godzinie 17.00 w kościele pw. św. Jana Chrzciciela. Po mszy przedstawiciele władz gminy, kombatanów i delegacji poszczególnych sołectw złożą kwiaty i zapalą znicze pod Pomnikiem Ofiar II Wojny Światowej znajdującym się

przy budynku Gminnego Ośrodka Kultury. O godz. 18.30 odbędzie się uroczysta akademia, podczas której już po raz czwarty zostaną wręczone nagrody „Za zasługi dla Gminy Pawłowice”. W tym roku do tej prestiżowej nagrody nominowane są osoby: działacz społeczny Jerzy Koźdoń, proboszcz parafii Podwyższenia Krzyża św. ks. Jan Kapuściok, naczelnik gmi-

ny Zygmunt Wierzyński oraz zespoły śpiewacze: „Talizman” z Pawłowic i „Harmonia” z Krzyżowic. Akademię uświetnią występy artystyczne uczniów SP-2 w Pawłowicach oraz chór Animato i zespół wokalny MINIATURA. Zapraszamy wszystkich mieszkańców do uczestniczenia w tym ważnym dla naszej gminy wydarzeniu. bs

ZSO czwarte w województwie!

16 października w Jankowicach miało miejsce podsumowanie dokonań sportowych uczniów szkół ponadgimnazjalnych osiągniętych w ubiegłym roku szkolnym. W rankingu Szkolnego Związku Sportowego o Puchar Śląskiego Kuratora Oświaty Zespół Szkół Ogólnokształcących im. Jana Pawła II w Pawłowicach uplasował się na wysokim czwartym miejscu spośród pięciuset szkół województwa śląskiego.

Pod uwagę brane były punkty zdobyte przez uczniów w zawodach na szczeblu powiatu, rejonu i województwa. Im wyższe miejsce, tym dana szkoła zdobyła więcej punktów. Sportowcy pawłowickiego liceum uczestniczyli w zawodach aż w sześciu dyscyplinach. Największy sukces odnieśli w piłce nożnej, zdobywając drugie miejsce w finale wojewódzkim oraz w piłce siatkowej – plasując się

na trzecim miejscu w województwie.

W bieżącym roku szkolnym liczba dyscyplin, w których młodzież reprezentowała będzie ZSO, powiększy się co najmniej do ośmiu. Ponieważ szkoła zyskała strzelnicę, licealiści będą również mogli brać w dyscyplinach związanych ze sportami obronnymi. Na pewno wystartują w konkurencjach: „sprawni jak żołnierze” oraz „srebrne muszkiety”, a być

może także w biegach na orientację. To powinno zwiększyć ich szanse na zajęcie jeszcze lepszego miejsca.

Dodajmy, że w zeszłym roku szkolnym młodzież pawłowickiego zespołu szkół uplasowała się w tym rankingu na 21. miejscu. W tym roku lepsze od niej okazały się już tylko: Zespół Szkół Rolnych i Ogólnokształcących w Żywcu oraz szkoły sportowe w Częstochowie. bs

Czas dobrze wykorzystany

Koniec kadencji

Czwarta kadencja Rady Gminy dobiegła końca. 26 października 15-osobowa Rada po raz ostatni spotkała się w starym składzie. Nadszedł czas na podsumowanie jej działalności i pierwsze oceny.



ostatnie głosowanie w tej kadencji.

Rada Gminy IV kadencji była pierwszą w historii odrodzonej samorządowości, w której realizowanie zadań publicznych powierzono piętnastoosobowej Radzie Gminy i Wójtowi, wybieranemu w wyborach bezpośrednich.

Swoją działalność rozpoczęła na sesji 15 listopada 2002 roku po złożeniu ślubowania przez wszystkich radnych i wybraniu przewodniczącego oraz jego zastępcy. W ciągu czterech lat odbyło się 39 sesji, przy prawie stu procentowej frekwencji radnych. Podjęto ponad 500 uchwał, których projekty były z kilkudniowym wyprzedzeniem przesyłane radnym, sołtysom, publikowane w BIP na stronie internetowej Gminy.

- Corocznie uchwalano stawki podatków i opłat lokalnych, które kształtowały wysokość budżetu. Rada przychyliła się do wniosków przedsiębiorców i uchwałała dla tych podmiotów niższe stawki podatku – mówił przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziel w przedstawionym sprawozdaniu. - O dobrej współpracy tej rady może świadczyć fakt, iż w czasie czteroletniej kadencji nie zgłoszono żadnej interpelacji, a problematyczne sprawy i wnioski były załatwiane bezpośrednio w referatach Urzędu Gminy i jednostkach organizacyjnych.

Realizowane zadania były bacznie obserwowane przez lokalną społeczność. - Dzięki przemyślanym i zaplanowanym działaniom Gmina Pawłowice przez ostatnie cztery lata mogła swobodnie się rozwijać, zarówno w dziedzinie gospodarczej, jak i społecznej - zauważył wójt Damian Galusek.

Następnie wójt dodał: - Jednym z podstawowych warunków rozwoju Gminy są aktualne miejscowe plany zagospodarowania przestrzennego. W okresie ostatniej kadencji zostało uchwalonych 16 takich pla-

nów. Pawłowice są jedną z nielicznych gmin w Polsce, które mogą szczycić się tym, że 100 proc. ich powierzchni objęte są obowiązującymi miejscowymi planami zagospodarowania przestrzennego.

Odzwierciedleniem sytuacji gminy jest budownictwo. W Pawłowicach od kilku lat rozwija się ono bardzo intensywnie. Od listopada 2002 r. zgłoszono do użytkowania ogółem 288 obiektów budowlanych, w tym 175 domów mieszkalnych. To tak jakby powstało w naszej gminie nowe sołectwo.

Dla uporządkowania już zrealizowanych celów i aby wpisać je w logiczny ciąg planów na przyszłość, w 2006 r. została opracowana, we współpracy z wieloma podmiotami lokalnymi i mieszkańcami, Strategia Rozwoju Gminy Pawłowice do 2014 roku. Porządkuje ona wiedzę o gminie i wyznacza długofalowe kierunki jej rozwoju.

Dla poprawy komunikacji drogowej na terenie gminy – Rada corocznie wydzielala w budżecie środki na budowę i poprawę istniejących dróg i chodników oraz placów parkingowych. W latach 2003-2006 tylko na drogi gminne wydano 24 mln zł. Wszystkie zadania w zakresie dróg krajowych, wojewódzkich, powiatowych i gminnych kosztowały ponad 27 mln zł.

W minionej kadencji wykonano 20 kilometrów nowych dróg wraz z infrastrukturą towarzyszącą: chodnikami, kanalizacją deszczową i rowami. Przebudowano 3,5 km chodników oraz zmodernizowano 3 km dróg do pól.

Tempa nabrały również prace kanalizacyjne. Do końca stycznia 2006 r. skanalizowano główne części sołectw „północnych”, tj. Warszowice, Krzyżowice, Pniówek. Od czerwca tego roku realizowana jest kanalizacja sanitarna w sołectwach „południowych”, tj. Golasowicach, Jarząbkowicach, Pielgrzymowicach. Od 2003 roku na kanalizację wydano ponad 19 mln zł. Wykonano 66 kilometrów sieci kanalizacyjnej i 660 przyłączy. W rezultacie z kanalizacji korzysta już ponad 71 proc. mieszkańców gminy.

Inwestycje w gminie i modernizacja miasta komunalnego są w Gminie Pawłowice traktowane priorytetowo. Odzwierciedleniem tego są wydatki inwestycyjne w przeliczeniu na jednego mieszkańca, które w ciągu czterech ostatnich lat wzrosły z 915 zł do 1.384 zł. W ubiegłym roku inwestycje stanowiły 48 proc. budżetu i jest to najwyższy wskaźnik w historii pawłowickiego samorządu. Dla porównania dodajmy, że na początku kadencji na inwestycje przeznaczano 40 proc. budżetu.

W co inwestowano? Przede wszystkim w remonty budynków oświatowych (10 mln zł), obiekty sportowe (11 mln zł), budynki służby zdrowia (5 mln) oraz inne budynki należące do gminy. W ciągu minionej kadencji na inwestycje kubaturowe przeznaczono ponad 31 mln zł.

To zaledwie część wydatków. Do opisanego wszystkich z pewnością zabrakłoby nam stron w gazecie. Skupiliśmy się na tych największych i najważniejszych. Szczegółowe sprawozdania Rady i Wójta Gminy dostępne są w bibliotekach publicznych naszej gminy i na stronie internetowej www.pawlowice.pl.

Dowodem na to, że gmina postrzegana jest bardzo wysoko pod względem rozwoju przez instytucje i organizacje ogólnopolskie świadczą wyniki analiz i rankingów. Wszyscy wiemy o coraz wyższych lokatach w rankingu Rzeczypospolitej „Złota setka samorządów” i innych konkursach ogólnopolskich.

Rada Gminy IV kadencji przejdzie do historii jako Rada najbardziej otwarta na kontakty z zagranicą. Wyrazem tego są inwestycje finansowane ze środków Unii Europejskiej oraz trzy umowy o współpracy partnerskiej podpisane z Verquin we Francji (w 2004 r.), Perkupą na Węgrzech (2005) i Teplicką nad Vahom w 2006 roku. Dziedziny współpracy obejmują, m. in. organizowanie wymian szkolnych i młodzieżowych, współpracę nauczycieli, kontakty pomiędzy mieszkańcami, organizacjami pozarządowymi, klubami sportowymi i zespołami artystycznymi.

- Przez ostatnie cztery lata wspólnie z Radą Gminy pracowaliśmy na rzecz lokalnej społeczności, starając się podejmować wszelkie działania w myśl zasad przezroczności i gospodarności. Kierunek postępowania wytyczały nam uchwały podejmowane przez Radę Gminy, opinie mieszkańców, rad sołeckich i organizacji społecznych – mówił w czasie swojego przemówienia wójt Damian Galusek. - Wspólnie ponosiliśmy odpowiedzialność za losy naszej gminy; dzieliliśmy troski i cieszyliśmy się z osiągnięć. Zawsze staraliśmy się znaleźć rozwiązanie najkorzystniejsze z punktu widzenia lokalnej społeczności i rozwoju miejscowości. bs

Świat ze starych fotografii

16 października w Gminnym Ośrodku Kultury odbyła się promocja albumu „Opowieść w odcieniach sepii. Ludzie i miejsca gminy Pawłowice na starej fotografii do 1948 roku”. W publikacji znajduje się 258 zdjęć, które ofiarowało 34 mieszkańców gminy Pawłowice. Najstarsza fotografia pochodzi z 1900 roku.



Zdjęcie: bs

Pamiątkowe zdjęcie osób zaangażowanych w tworzenie albumu wraz z Beatą Cyganek, autorką publikacji (pierwsza z prawej). Poniżej podajemy nazwiska mieszkańców, którzy ofiarowali fotografie: Wojciech Bazgier, Irmina Chodźdło, Małgorzata Drozdziok, Zdzisław Filipek, Bronisława Gibiec, Gertruda Gilas, Tadeusz Glanc, Róża Hernik, Marietta Kielkowska, Helena Kluź, Krystyna Koniarz, Zygmunt Kornas, Jerzy Kulas, Bronisława Lazar, Marek Lucjan, Rajmund Ogierman, Jerzy i śp. Maria Pawletkowie, Aureliusz Pisarek, Marta Pisarek, Wanda Pisarek, Marta i Eryk Plintowie, Parysada Reclik, Elżbieta Sługa, Jadwiga Spandel, Maria Staniek, Kazimierz Śleżiona, Rufin Śleżiona, Bogumiła Tekla, Bronisława Wardas, Alojzy Wowra, Jan Zachraj, Joanna Zdziebło oraz ks. Marcin Makula i Roman Nogły.

Szczególność wartości tej książki polega na tym, że tworzyli ją sami mieszkańcy, którzy ofiarowali zdjęcia ze swoich prywatnych zbiorów i rodzinnych albumów. Dopeł-

nieniem obrazu są opowiadane przez nich historie i osobiste wspomnienia związane z osobami, miejscami czy wydarzeniami przedstawionymi w publikacji.

Na zdjęciach można zobaczyć m. in. przedwojenne kościoły w Warszowicach, karczmę Barczyńskiego w Pawłowicach i kościół św. Jana Chrzciciela bez wieży kościelnej. Osobną kategorię stanowią zdjęcia z rodzinnych spotkań, uroczystości weselnych, dożynkowych zabaw i portrety osób, które mieszkały i mieszkają w gminie Pawłowice. Wiele zawartych w książce informacji ma bardzo osobisty charakter.

Pomyślowadawczynią i realizatorką publikacji jest Beata Cyganek z Referatu Informatyki, Promocji i Integracji Europejskiej Urzędu Gminy Pawłowice. – *To był niesamowity ogrom pracy, ale i niesamowita przygoda – mówiła podczas spotkania autorka. – Przez te kilka miesięcy powstawania albumu usłyszałam mnóstwo cudownych historii. To była dla mnie swoista lekcja historii opowiedziana z perspektywy pawłowickich rodzin. I z tego spojrzenia, historia Śląska bardzo mi się rozjaśniła.*

W albumie są fotografie każdego sołectwa. Jako pierwsza swoje zdjęcia przyniosła Wanda Pisarek. Jest na nich jej mąż Alojzy.

– *Stare zdjęcia przemawiają nie tylko głosami przedstawionych na nich postaci i miejsc, ale również głosami potomków przypominających sobie fragment rozmów, spotkań. To one ożywiają pamięć, pobudzają do wspomnień i komentarzy, które są dopełnieniem obrazu – mówi autorka. – „Opowieść w kolorach sepii” nie jest przecież jeszcze zakończona. Myślę, że dopiero teraz, kiedy ujrzała światło dzienne, rozpocznie się jej nowa historia w każdej z pawłowickich rodzin.*

Książkę w cenie 30 zł można kupić w Gminnej Bibliotece Publicznej oraz jej filiach. bs

Wybory w kole emerytów

Po pięciu latach, jakie minęły od ostatnich wyborów w pielgrzymowickim kole emerytów, nadszedł czas na wybór nowego zarządu.

10 października odbyło się w remizie strażackiej zebranie sprawozdawczo-wyborcze połączone z biesiadą. Przewodniczącym koła został Marian Kielkowski, który od stycznia 2005 zastępował na tym stanowisku Jerzego Rogusa. Skarbnikiem na kolejną kadencję została wybrana Maria Bazgier, sekretarzem Janina Holeksa, a członkiem zarządu: Bronisława Gatnar. Prace zarządu wspomogą również Maria Michnik, jedyna nowa osoba w tej kadencji.

Pielgrzymowickie koło emerytów i rencistów jest prężnie działającą organizacją. Skupia ponad 200 osób, a tylko w ciągu ostatnich pięciu lat doszło 50 nowych członków oraz 18 osób wspierających działalność koła. To tylko tutaj organizowane są wie-

czorki taneczne i odbywają się spotkania z okazji „Dnia Babei”, „Dnia Matki” „Dnia Seniora” oraz przed świętami Bożego Narodzenia. W każdej biesiadzie tanecznej uczestniczy około 120 osób. Od roku 2002 władze koła zorganizowały 14 wieczorków oraz 22 wycieczki dla swoich członków. Emeryci pielgrzymowali do miejsc świętych, zwiedzili Pragę, a także brali udział w świniobiciu oraz ognisku.

Nie zapominają również o swoich seniorach oraz osobach chorych. Odwiedzają ich z paczkami w domu lub w szpitalu. Osobom w najtrudniejszej sytuacji przyznają zapomogi na lekarstwa.

W takim kole, jak pielgrzymowickie, dobrze jest być emerytem. bs



Zdjęcie: bs

Złotą odznakę za pracę na rzecz koła odbiera Jan Kielkowski. Odznaczenia otrzymali również Bronisława Gatnar (z tyłu) i Jerzy Gach.

Nagrody i kabaret dla nauczycieli

13 października, z okazji Dnia Edukacji Narodowej wójt i przewodniczący Rady Gminy spotkali się z pracownikami oświaty w gminie Pawłowice, a najlepszym nauczycielom wręczyli nagrody. W części artystycznej wystąpił Kabaret Moralnego Niepokoju.

- Każdego roku, gdy spotykamy się w tej sali z okazji Dnia Edukacji Narodowej, nadchodzi czas nagradzania najlepszych pedagogów i czas pewnej refleksji na temat oświaty w naszej gminie – mówił do zgromadzonych wójt Damian Galusek. - W naszych szkołach i przedszkolach pracuje obecnie 198 nauczycieli zatrudnionych na pełnym etacie, a 87 w niepełnym wymiarze. Dzięki właściwie prowadzonej polityce nie odczuwa się u nas drastycznej redukcji zatrudnienia, pomimo że co roku liczba uczniów maleje o około sto. Dla przykładu, w 2002 roku w naszych szkołach uczyło się prawie 2900 osób, a w tym roku niespełna 500. To tak jakby została zlikwidowana jedna szkoła.

Następnie wójt zapewnił: - Poprzez właściwą organizację pracy szkoły czy przedszkola staramy się jednak razem z dyrektorami, aby nie zwalniać ludzi.

Jednak uroczystość, która odbyła się w Gminnym Ośrodku Kultury, była przede wszystkim okazją do nagrodzenia zasłużonych nauczycieli w podziękowaniu za ich trud i poświęcenie. Gratulacje nagrodzonym nauczycielom złożył przewodniczący Rady Gminy Franciszek Dziendziel.

Dyrektorzy szkół po konsultacjach z radami pedagogicznymi wytypowali w tym roku do nagrody siedemnaście osób. Kandydatury zostały zaopiniowane przez specjalną komisję i wójta gminy.

Nagrody (dyplom oraz 1,5 tys. zł brutto) otrzymali: Barbara Wszolek, Elwira Kielkowska z Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Pawłowicach, Anna Foks z Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach, Ewa Łyszczarz – wicedyrektor Gimnazjum nr 2 w Pawłowicach, Dorota Szulik z SP -1 w Pawłowicach, Michalina Kazior z SP- 2 w Pawłowicach, Teresa Pietkun z Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Golasowicach, Małgorzata Kielkowska – dyrektor Szkoły Podstawowej w Pielgrzymowicach, Gabriela Naglik z Przedszkola nr 1 w Pawłowicach oraz Barbara Dybał – Szkoła Podstawowa w Warszawicach.

Sabina Bartecka



Nagrodzeni nauczyciele z wójtem gminy Damianem Galuskim (pierwszy z lewej) i przewodniczącym Rady Gminy Franciszkiem Dziendziel. Od lewej stoją: Małgorzata Kielkowska, Michalina Kazior, Ewa Łyszczarz, Anna Foks, Barbara Wszolek, Elwira Kielkowska, Dorota Szulik, Gabriela Naglik, Teresa Panek, Barbara Dybał.



Tradycją spotkań z okazji Dnia Edukacji Narodowej są występy kabaretów i zespołów artystycznych. Gwiazdą tegorocznego święta nauczycieli był Kabaret Moralnego Niepokoju.

Gminne dyktando

Gminny Ośrodek Kultury w Pawłowicach zaprasza mieszkańców na V edycję GMINNEGO DYKTANDA o tytuł Mistrza Ortografii.

Konkurs odbędzie się 18 listopada o godz. 15.00 w Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu. W konkursie mogą brać udział miesz-

kańcy Gminy Pawłowice (dorośli, młodzież, dzieci) oraz uczniowie pawłowickich szkół. Konkurs jest przeznaczony dla osób w wieku od 10 lat.

Udział w konkursie należy zgłosić w Domu Kultury telefonicznie (032/47-21-036) lub osobiście do 15 listopada.

Urodziny Karola Miarki

Pielgrzymowice – rodzinna miejscowość Karola Miarki – świętowała 181. urodziny tej ważnej dla Śląska osoby. W ubiegłych latach urodziny Miarki w Pielgrzymowicach były połączone z wręczaniem nagród jego imienia przyznawanych przez Marszałka Województwa Śląskiego. W tym roku uroczystość została przeniesiona do Opola, ale mieszkańcy sołectwa nie zapomnieli o tej ważnej dla Śląska postaci i patronie miejscowej szkoły podstawowej.

Organizatorem uroczystości, które odbyły się w piątek 20 października, była Szkoła Podstawowa. W przygotowaniach uczestniczyło również Stowarzyszenie Kulturalno – Społeczne Karola Miarki, które przygotowało publikację „Pielgrzymowice – wczoraj i dziś”. Promocja książki odbyła się właśnie podczas piątkowego spotkania.

Uroczystość rozpoczęła się mszą świętą w kościele św. Katarzyny, po której liczne delegacje złożyły kwiaty pod pamiątkową tablicą znajdującą się na domu, w którym urodził się Karol Miarka. - *O zasługach Karola Miarki - wybitnego mieszkańca naszej wsi - świadczy fakt, że chyba nie ma na Śląsku miasta ani wsi, w której nie byłoby ulicy nazwanej jego imieniem* - mówił do zgromadzonych Bronisław Kielkowski, wiceprzewodniczący Rady Gminy i mieszkaniec

Pielgrzymowic, a następnie przypomniał: - *Był nauczycielem miejscowej szkoły, pełnił także obowiązki organisty i kościelnego. Pracy miał wiele, a przyjął na siebie także inne obowiązki; był pisarzem gminnym, słynnym w okolicy adwokatem ludowym, sędzią polubownym. Przez szereg lat był niekwestionowanym „królem” wsi i okolicy.*

Dalsza część uroczystości kontynuowana była w auli Szkoły Podstawowej, gdzie zaprezentowano program artystyczny oraz wysłuchano przemówień zaproszonych gości. Wicestarosta pszczyński Krystian Szostak zwrócił się do uczniów, aby brali przykład z postaci Karola Miarki, jego wytrwałości i ambicji, a wójt Damian Galusek podziękował społeczności Pielgrzymowic za zorganizowanie uroczystości. O dziejach szkoły za czasów Karola Miarki opowiedział historyk

i znawca dziejów ziemi pszczyńskiej Zygmunt Orlik. - *Teraz to trudno sobie wyobrazić, ale w czasach, kiedy Karol Miarka był w Pielgrzymowicach organistą i nauczycielem, to była drewniana chata, kryta słomą, pod którą znajdowało się siedlisko wróbli. Szkoła nie miała nawet komina i składała się z jednej izby, która służyła zarówno do nauki, jak i jako mieszkanie organisty* – opowiadał historyk. - *Sam Karol Miarka był człowiekiem niezwykle ambitnym. Zapisano nawet, że nie pasuje do Pielgrzymowic, że miejscowość ta była dla niego za ciasna.*

Ostatnie dni życia tej wybitnej postaci Śląska przypomniał uczniowie w krótkiej scenie, a zakończeniem uroczystości był koncert muzyki poważnej w wykonaniu flecistki Aldony Śmietany, wiolonczelisty Adama Markwicy oraz pawłowiczanki Anny Miech, która akompaniował im na pianinie.

Organizując tę piękną uroczystość, społeczność Pielgrzymowic dało wyraz swemu pragnieniu powrotu wręczania Nagród Karola Miarki do miejscowości, w której się urodził ten wybitny propagator polskości na Śląsku. Czy tak się stanie? Na pewno będą o to zabiegać mieszkańcy sołectwa i władze naszej gminy. bs

Stu dwudziestu rolników bawiło się na biesiadzie dożynkowej zorganizowanej przez Radę Solecką Pawłowic.

Loteria z prosiakiem i miską klusek

Doroczne święto plonów w tym roku odbyło się później niż zwykle. Termin zabawy za namową rolników przesunięto na drugą połowę października, aby umożliwić uczestnictwo w biesiadzie wszystkim chętnym.



- *To idealna pora na wspólne biesiadowanie. Rolnicy są już po żniwach i wykopkach i mogą świętować zebrane plony* – mówi sołtys Tadeusz Bańczyk, organizator imprezy. - *Osobiście najbardziej cieszę się z tego, że udało nam się zgromadzić przedstawicieli rolników z każdego rejonu sołectwa. Są z nami także mieszkańcy okolicznych miejscowości, którzy swoje pola mają po stronie Pałowic.*

O powodzeniu biesiad dożynkowych, których co najmniej kilka odbywa się co roku w naszej gminie, decydują szczegóły. W wypadku biesiady pawłowickiej była to pamięć o wdowach, wdowcach i chorych rolnikach. W przeddzień biesiady odwiedzili ich z kołaczem, kawą i życzeniami starostowie dożynek: Teresa Stachurska i Tadeusz Paszek.

Atrakcje i liczne niespodzianki przygotowano również dla uczestników biesiady. Rolnicy brali udział w loterii fantowej o prosiaka, beczkę piwa, tort i miskę śląskich klusek, a także uczestniczyli w konkursach. W jednym z nich przygotowanym na wzór telewizyjnego programu „Jaka to melodia” swoją znajomością piosenek zadziwił wójt Damian Galusek, który w tej grze okazał się bezkonkurencyjny.

Sabina Bartecka

Album „Pielgrzymowice wczoraj i dziś” już w sprzedaży

Album został wydany dzięki inicjatywie Stowarzyszenia Społeczno – Kulturalnego im. Karola Miarki, które działa w Pielgrzymowicach od lutego 2003 roku. Jest on poświęcony zabytkowemu kościołowi z XVII w. Kościół nie jest rozreklamowany, a celem stowarzyszenia jest promocja lokalnej ojczyzny i kultury - nie tylko wśród mieszkańców sołectwa i gminy, ale także poza jej obszarem.



Zdjęć: bs
Adrianna Herman i Joanna Penkala zachęcały do zakupu albumu w czasie uroczystości Karola Miarki w Pielgrzymowicach.

W albumie znajdują się aktualne fotografie oraz zdjęcia historyczne. – *Chcieliśmy uchwycić wszystko, co jest godne pokazania, zarówno wewnątrz: m.in. figury, ołtarze (główny i boczny), organy, jak i sam budynek oraz otoczenie kościoła* – mówi przewodnicząca stowarzyszenia Małgorzata Kielkowska. Profesjonalne fotografie wykonała firma Foto Szczepański z Żor, a ich opisem zajął się ks. Arkadiusz Wuwer. W albumie został także zamieszczony krótki rys historyczny sołectwa oraz bardzo ogólne informacje o Pielgrzymowicach. – *Nie chodziło nam o przedstawienie szczegółowej historii wsi i mieszkańców, lecz o ukazanie piękna drewnianego kościółka* – dodaje p. Kielkowska.

Na wykonanie projektu stowarzyszenie otrzymało dofinansowanie w ramach Programu Polsko – Amerykańskiej Fundacji Wolności realizowanego przez Akademię Rozwoju Filantropii w Polsce we współpracy z Funduszem Lokalnym „Ramza” w wysokości 6 tys. zł. Z pieniędzy tych został m.in. zakupiony aparat cyfrowy. Przewodnicząca stowarzyszenia zaznacza, że dotacja ta nie pokryła całości kosztów związanych

z przedsięwzięciem: – *Wniosek o przyznanie dotacji złożyliśmy już w trakcie realizacji pomysłu. Jednak niezależnie od tego, jak zostałby on rozpatrzony, to i tak wydalibyśmy album. Cała działalność stowarzyszenia, od początku jego istnienia, polegała na pozyskiwaniu środków finansowych na ten cel. Materiały gromadziliśmy już od dawna, szukaliśmy wykonawcy tekstu. Dotrzymaliśmy terminów, co bardzo nas cieszy, ponieważ mieliśmy pewne zobowiązania wobec sponsorów.*

Projekt został złożony w Drukarni im. Karola Miarki „Tolek” w Mikołowie. Miejsce zostało wybrane nieprzypadkowo, gdyż jest to ta sama drukarnia, w której przed laty pracował Karol Miarka – mieszkaniec Pielgrzymowic znany ze swej działalności na rzecz społeczności lokalnej. Członkowie stowarzyszenia biorą dziś z niego przykład, włączając się aktywnie w promocję miejscowości.

Wydruk albumu zakończył się w połowie października. Planowany nakład to tysiąc egzemplarzy. Jego prezentacja nastąpiła w przeddzień urodzin Karola Miarki na spotkaniu zorganizowanym 20 października w szkole w Pielgrzy-

mowicach.

Album ma być ogólnodostępny. Przewidywane miejsca jego sprzedaży to m.in. Gminna Biblioteka Publiczna w Pawłowicach oraz jej filie w sołectwach, a także zakrystia pielgrzymowickiego kościoła. Cena albumu to 35 zł.

Większość zdjęć sponsorował Piotr Tomala, którego właściwie można uznać za pomysłodawcę wydania albumu i który mocno zaangażował się w realizację projektu. Członkowie stowarzyszenia cenią też sobie bardzo współpracę z Romanem Gruszczykiem oraz księdzem parafii pod wezwaniem św. Katarzyny w Pielgrzymowicach - Henrykiem Krawczykiem. Właśnie tym osobom, ks. Wuwrowi oraz wszystkim, którzy przyczynili się do powstania albumu, stowarzyszenie pragnie złożyć serdeczne podziękowania.

Album „Pielgrzymowice wczoraj i dziś” to drugi poważny projekt Stowarzyszenia Społeczno – Kulturalnego im. K. Miarki, jaki został zrealizowany w tym roku, oprócz „Artystycznej Tęczy” (o której pisaliśmy w sierpniu w „Racjach Gminnych”). Ponadto stowarzyszenie chce rozpowszechnić program dotyczący ścieżki edukacyjnej dla dzieci z klas IV – VI szkoły podstawowej, jaki tworzyły przez cały ubiegły rok szkolny panie Agnieszka Kieloch i Maria Ozimek we współpracy z uczniami kl. VI szkoły podstawowej z Pielgrzymowic. Program „Edukacja regionalna – dziedzictwo kulturowe w regionie” ma posłużyć młodzieży jako materiał naukowy na lekcjach przedmiotów humanistycznych. Dzięki niemu dzieci będą mogły poznać obyczaje, kulturę i tradycje naszego regionu.

Stowarzyszenie planuje także w przyszłości stworzyć dokładną monografię Pielgrzymowic, ponieważ szczegółowo nikt jej jeszcze nie opracował. Jest to jednak dopiero projekt w zarysie, jego realizacja wymaga sporo czasu i poświęcenia.

Gratulujemy sukcesów i życzymy powodzenia. Oby więcej takich inicjatyw w naszej gminie!

Joanna Pieczka

Młodzi aktorzy na deskach

Prawie przez tydzień trwały spotkania z teatrem dla dzieci i młodzieży w Pawłowicach. Oprócz zajęć warsztatowych i prezentacji przedstawień, dla uczestników Melpomanii zaplanowano również szereg zajęć integracyjnych.



„Figlarna telewizja” w wykonaniu grupy teatralnej „Intacto” z Bielska - Białej.



W czasie przerwy między spektaklami, młodzi aktorzy malowali obrazy. Na zdjęciu Maciej Kosteczka z Siewierza.

- Moim celem, jako organizatorki przeglądu, było przede wszystkim popularyzowanie teatru wśród dzieci i młodzieży, kształtowanie kultury teatralnej oraz integrowanie młodzieży skupionej w amatorskim ruchu teatralnym – mówi Ewa Sikora, pomysłodawczyni spotkań teatralnych, których szósta już edycja w minionym tygodniu odbyła się w Gminnym Ośrodku Kultury w Pawłowicach. Tegoroczne spotkania trwały pięć dni i wzięło w nich udział trzynaście grup teatralnych z naszego regionu. 23-24 października zaplanowano jako dni teatru dla dzieci, a kolejne dni: 25-27 października jako dni teatru dla młodzieży.

- Bardzo lubię tutaj przyjeżdżać, bo to jedyny tak interdyscyplinarny przegląd w naszym rejonie. Tylko w Pawłowicach w przerwach między kolejnymi spektaklami młodzież może malować, lepić w glinie, uczestniczyć w warsztatach – mówi Kornelia Pior, instruktor grupy teatralnej „Na etapie wirwania” działającej przy Domu Kultury w Rybniku - Chwałowicach.

W wykonaniu tej grupy zobaczyliśmy piękny i wzruszający spektakl o młodej dziewczynie, która popełniła samobójstwo. – Nasz spektakl oparliśmy na autentycznych wydarzeniach, które miały miejsce w zeszłym roku w Rybniku – opowiada instruktorka.

Grupa z Chwałowic powstała 3 lata temu w Domu Kultury i skupia studentów oraz licealistów. To już drugi ich spektakl zaprezentowany w czasie pawłowickiej „Melpomanii”.

Poza prezentacją dorobku dziecięcych

i młodzieżowych grup teatralnych, tym razem organizatorzy szczególnie nacisk położyli na zajęcia warsztatowe. Odbywały się one w trzech miejscach jednocześnie: w hali sportowej oraz dwóch ośrodkach kultury. Adam Radosz, dyrektor regionalnego Ośrodka Kultury w Katowicach, prowadził warsztaty z ekspresji słowa. Choreograf i tancerz, Leszek Stanek, zaznajomił młodych aktorów z ruchem scenicznym i tańcem. Natomiast aktorka i animatorka teatralna, Ewa Zawada, prowadziła zajęcia z dramy. Dla wszystkich uczestników przeglądu przygotowano nocleg, wyżywienie i wizytę w „Wodnym Raju”.

Sabina Bartecka

RECITAL FORTEPIANOWY Grzegorza Niemczuka

10 listopada, godz. 20.00,
sala widowiskowa Gminnego Ośrodka
Kultury w Pawłowicach
W programie koncertu utwory m.in. F.
Chopina, W. A. Mozarta oraz L. van
Beethovena.
Zapraszamy!
Wstęp wolny!
Więcej informacji na temat koncertu na
www.gokpawlowice.hg.pl



Teatrzyk dla dzieci

Przedstawienie teatralne „Dwie Dorotki”
pokaże w Domu Kultury w Pawłowicach Osiedlu teatr Kwadryga.
Spektakl odbędzie się 17 listopada o godz. 18.00.
Zapraszamy najmłodsze dzieci wraz z rodzicami. Wstęp wolny.

Sukcesy naszych zespołów

20 października był szczęśliwym dniem dla zespołów działających przy Gminnym Ośrodku Kultury.

W XXVI Wodzisławskich Spotkaniach z Folklorem, zespoły Talizman z Pawłowic i Dziecięcy Zespół Tańca Ludowego ze Szkoły Podstawowej w Golasowicach zajęły kolejno II i III miejsce w swoich kategoriach.

Natomiast chór Animato, biorący udział w XVIII Międzynarodowym Festiwalu Muzyki Religijnej w Rumi (koło Gdyni), zdobył trzecią nagrodę wśród chórów profesjonalnych.

Zespołom i ich instruktorom gratulujemy i życzymy dalszych sukcesów.

Sabina Bartecka

Rowerem na przełaj

Chyba nikt nie spodziewał się, że tegoroczny, szósty już gminny przełajowy wyścig rowerowy, spotka się z tak dużym zainteresowaniem sportowców z całego regionu.

W rywalizacji po górkach i polach w Krzyżowicach wzięła udział rekordowa ilość 98 zawodników i zawodniczek, w tym także z kilku klubów czeskich.

Tym samym gminny wyścig rowerowy zmienił się w imprezę międzynarodową przyciągającą do Krzyżowic utalentowanych kolarzy z całego południa Polski. – *Proszę sobie wyobrazić, że w Bielsku-Białej, mimo wprost wymarzonych terenów, ostatnie zawody w przełajach górskich odbyły się dwa lata temu* – mówi członkini klubu Start Bielsko-Biała. – *Władze miasta nie mogą się dogadać z ekologami, a nasi zawodnicy nie mają, gdzie trenować.*

Poza zawodnikami bielskiego klubu, do Krzyżowic przyjechali także kolarze z Rybnika, Wisły, Chorzowa, Katowic, Studzionki i Jastrzębia. Zorganizowany 14 października przez LKS Krzyżowice i TKKF Rozwój wyścig rowerowy odbywał się w siedmiu kategoriach wiekowych. W zależności od wieku zawodnicy mieli do przejechania od jednego do siedmiu okrążeń, przy czym każde liczyło 3,3 km. – *Jak dla mnie trasa jest za szybka i za płaska. Wolę odcinki bardziej stronne* – mówił Tomasz Haczek z Bielska, który startuje w zawodach MTB, plasując się z reguły w pierwszej piątce.

Wśród chłopców do 12 lat zwyciężył Bartosz Szczepanowski z Jastrzębia przed Michałem Rygiel i Mateuszem Palowskim ze Studzionki. Ich kolega, Jakub Foltyn, nie miał sobie równych w kategorii od 13 do 15 lat. Drugie miejsce zajął Paweł Zok Pawłowic, a trzecie Arkadiusz Żabiński z Zatoru. Do 19 lat kolejne miejsca zajęli: Jan Grzempa z Bielska, Michał Kucewicz z Bytomia i Przemysław Skrzyszowski z Skrzeńska. W najbardziej prestiżowej kategorii mężczyzn od 20 do 35 lat – najlepsi okazali się reprezentanci rybnickiego klubu MTB Silesia: Sławomir Kostro i Szymon Cebula. Zawodnicy wjechali na metę trzymając się za ręce podniesione w górę. – *To nasz wspólny sukces, na który oboje zapracowaliśmy w równym stopniu* – tłumaczyli



Na metę wjeżdżają mistrzowie kategorii od 20 do 35 lat: Sławomir Kostro i Szymon Cebula.

po wyścigu. – *Na piątym okrążeniu z grupką zawodników udało nam się uciec z peletonu, a na siódmym zostaliśmy już tylko w trójkę* (z Tomaszem Cieślarem z Wisły, przyp. od red.).

Pierwszy z nich, Sławek, trenuje wyczerpano od sześciu lat, ale w tym roku po raz pierwszy startował w dyscyplinie kolarstwa górskiego „XC”. Wcześniej rywalizował w zjeździe. Jego największy sukces to 7. miejsce w Mistrzostwach Polski juniorów w 2004 roku. Jego kolega z zespołu, Szymon, trenuje od 10 lat i wielokrotnie wygrywał maratony na 50 i 100 kilometrów.

Obaj, potraktowali krzyżowickie zawody jako rozruch na zakończenie sezonu, który już dla kolarzy górskich właściwie się zakończył. W kolejnej kategorii: mężczyzn powyżej 35 lat najszybszy był Jan Baier z Czech przed Dariuszem Gołowskim z Chorzowa i Bogdanem Zokiem z Pawłowic.

Osobna rywalizacja toczyła się wśród kobiet. W grupie dziewcząt świetnie spisały się: Katrin Gnojekowa z Czech, Katarzyna

Michalak z Chorzowa i Simona Borsiaczka z czeskiego klubu Silesia Orloga. Wśród kobiet wygrała Ilona Cieślarska z Wisły, a kolejne miejsca zajęły: Maja Michalska i Bożena Cichopek z Katowic.

Sabina Bardecka

Podziękowanie

Zarząd LKS Krzyżowice składa serdeczne podziękowania: policjantom z Komisariatu Policji w Pawłowicach, strażakom z OSP Krzyżowice za zapewnienie bezpieczeństwa na drogach dojazdowych do trasy VI Gminnego Rowerowego Wyścigu Przełajowego, który odbył się 14 października na terenie sołectwa Krzyżowice. Dziękujemy również pani Bożenie Teledze – za gotowość do udzielenia fachowej pomocy medycznej oraz mieszkańcom ulicy Szkolnej za umożliwienie poprowadzenia trasy wyścigu przez działki będące ich własnością oraz Norbertowi Mosiołowi i Marcinowi Wróblowi z sekcji kolarskiej z Pawłowic za pomoc w organizacji wyścigu.

Zarząd LKS Krzyżowice

Nocny maraton szachowy

Już po raz siódmy czołowi szachiści naszego regionu oraz goście z zagranicy będą rywalizować podczas Międzynarodowego Otwartego Maratonu Szachowego o Puchar Przewodniczącego Rady Gminy Pawłowice.

Turniej odbędzie się w nocy z 4 na 5 listopada w hali sportowej w Pawłowicach. Rozgrywki będą się odbywać w systemie szwajcarskim na dystansie 40 rund. Rozpoczną się o godz. 20.00 i będą

trwały przez dwanaście godzin aż do 8 rano. Zapisy na miejscu rozgrywek do godz. 19.30. Informacji udzielają: Marek Kobiela tel. (0-32) 47-22-350 oraz Jan Milanowski tel. (0-32) 47-22-110

Zachęcamy do udziału. Nagrody rzeczowe zostaną przyznane do 25. miejsca w klasyfikacji ogólnej oraz dla sześciu najlepszych zawodników Gminy Pawłowice.

Telefon komisariatu w Pawłowicach 47 21 997 czynny całą dobę

KRONIKA POLICYJNA



Ukradli wózek

8 października ok. godz. 20.00 nieznanymi sprawcami ukradł wózek dziecięcy znajdujący się na klatce schodowej w jednym z bloków na pawłowickim osiedlu. Do zdarzenia doszło przy ul. Górniczej w Pawłowicach. Straty rodziców to 400 zł.

Przewody sygnalizacyjne

W rejonie ul. Stawowej w Pawłowicach nieznanymi sprawcami dokonano kradzieży przewodów sygnalizacyjnych. Straty KWK Pniówek oszacowano na 250 zł. Do kradzieży doszło 9 października.

Włamanie do malucha

Saszetkę wraz z dokumentami skradziono z malucha znajdującego się przy ul.

Powstańców w Pielgrzymowicach. Kradzież miała miejsce 18 października.

Po pijaku na rowerze

21 października ok. godz. 15.40 zatrzymano mieszkańca Pawłowic, który w stanie nietrzeźwym (1,21 prom. alk.) kierował rowerem. Pawłowiczankę zatrzymano do wytrzeźwienia. Wszczęto przeciw niemu postępowanie przygotowawcze o czyn z art. 178 a KK.

W kilku na jednego

22 października o godz. 3.00 w nocy nieznanymi sprawcami pobili mieszkańca Pawłowic, a następnie ukradli mu portfel wraz z dokumentami i pieniędzmi w kwocie 200 zł. Oprac. bs

Szkolenie z agroturystyki

Powiatowy Zespół Doradztwa Rolniczego w Pszczynie oraz Urząd Gminy Pawłowice zapraszają na szkolenie „Agroturystyka – dodatkowe źródło dochodu”, które odbędzie się w Gminnym Ośrodku Kultury w Pawłowicach 16 listopada (czwartek) o godz. 9.00.

W programie: podstawy organizacyjno – prawne agroturystyki, zakres usług i obsługa konsumenta w gospodarstwie agroturystycznym, finansowanie działalności agroturystycznej, gospodarstwa agroturystyczne w Polsce i Europie. Szkolenie jest bezpłatne. Więcej informacji w Referacie Ochrony Środowiska i Rolnictwa, tel. 032 4756322.

Dyżur

przedstawiciela ZUS

17 listopada od godz. 9.00 – 11.00 w Gminnym Centrum Informacji w Pawłowicach (tel. 032 4756347) dyżuruwać będzie przedstawiciel Zakładu Ubezpieczeń Społecznych w Rybniku.

Porady będą udzielane bezpłatnie.

Zatrudnimy pracowników do sklepu branży spożywczej. Zgłoszenia (CV, list motywacyjny) prosimy przysyłać listownie na adres: INTERMARCHE, 43-246 Strumięń, ul. 1 Maja 35. Więcej informacji pod nr. tel: 033/ 857 13 56.



Ośrodek Szkolenia Kierowców

Józef Krzempek

Organizuje kursy na kategorie: **A, B, C, D, E, T** prawa jazdy

Rozpoczęcie kursu:

KAŻDY WTOREK

godz. 16.30 PKM Jastrzębie, pok. 31

Tel. 032/ 473-35-95, 0601-501-956

www.OSKrzempek.jazd.pl



- ⊗ Egzaminy w Jastrzębiu Zdroju
- ⊗ Zapewniamy dojazd do kursanta
- ⊗ Pomoce dydaktyczne

Zapraszamy również na kurs
OPERATORÓW WÓZKÓW WIDŁOWYCH

Piąte miejsce Pniówka

Trzynastka nie okazała się pechowa. Pniówek Pawłowice w 13 kolejce IV ligi piłki nożnej pokonał na wyjeździe zespół Start Mszana 2:1. Dzięki tej wygranej i remisowi 1:1 w ostatnią sobotę z Beskidem Skoczów, Pniówek awansował na 5. pozycję w tabeli i wyprzedził o trzy pozycje innego reprezentanta powiatu pszczyńskiego, Łąkę Pszczyna.

IV liga (Katowice - grupa II)

LP	NAZWA	MECZE	PUNKTY	BRAMKI
1	Energetyk ROW Rybnik	14	33	33 - 12
2	Kaszarowa Żywiec	14	30	24 - 12
3	Przyszłość Rogów	14	28	28 - 11
4	Odra II Wodzisław Śląski	14	25	20 - 11
5	Pniówek Pawłowice Śląskie	14	23	14 - 9
6	Polonia Łaziska Górne	14	22	21 - 16
7	BKS Stal Bielsko-Biala	14	21	22 - 18
8	LKS Łąka (k. Pszczyny)	14	20	14 - 14
9	Beskid Skoczów	14	19	20 - 14
10	Grunwald Ruda Śląska	14	17	25 - 20
11	Polonia Marklowice	14	16	15 - 22
12	Skalka Żabnica	14	16	14 - 18
13	Start Mszana	14	10	13 - 28
14	Victoria Jaworzno	14	8	19 - 33
15	Paźanot Dankowice	14	7	12 - 40
16	Gwiazda Skrzyszów	14	5	9 - 25

Klasa A, grupa: Tychy

LP	NAZWA	MECZE	PUNKTY	BRAMKI
1	Iskra Pszczyna	13	25	24 - 11
2	LKS Gorzalkowice Żarój	13	25	27 - 15
3	Znicz Janowice	13	24	34 - 21
4	Stal Chelm Śląski	13	23	22 - 20
5	ZET Tychy	13	21	39 - 24
6	JUW-e Jaroszewice (Tychy)	12	21	16 - 11
7	LKS Studzionka	13	19	21 - 18
8	LKS Gardawice	13	19	19 - 21
9	Piast Bieruń Nowy (Bieruń)	13	17	15 - 25
10	GKS Tychy '71 II	13	16	24 - 23
11	Polonia II Łaziska Górne	13	15	21 - 19
12	Piast Pawłowice Śląskie	13	14	18 - 24
13	LKS Rudolowice-Ćwiklice	13	13	11 - 27
14	GTS II Bojszowy	13	12	21 - 26
15	Sokol Orzesze	13	12	23 - 32
16	Fortuna Wyrzy	12	9	14 - 32

Klasa B (Podokrąg Skoczów)

LP	NAZWA	MECZE	PUNKTY	BRAMKI
1	LKS Wiślica	10	23	28 - 15
2	Lutnia Zamarski	10	19	25 - 18
3	Olza Pogwizdów	10	19	20 - 14
4	Start Ogródzona	10	17	22 - 18
5	LKS Pogórze	10	16	25 - 21
6	LKS Rudnik (k. Skoczowa)	10	13	14 - 13
7	Zryw Bąków	10	12	20 - 19
8	LKS 99 Pruchna	10	9	8 - 16
9	Trójwies Islebno	10	9	19 - 24
10	Strzałak Pielgrzymowice	10	8	17 - 28
11	Spójnia Górki Wielkie	10	8	11 - 23

Klasa B, grupa: Tychy

LP	NAZWA	MECZE	PUNKTY	BRAMKI
1	Leśnik Kobiór	10	30	43 - 6
2	LKS Wisła Wielka	10	27	33 - 9
3	LKS Woszczyce	10	19	20 - 14
4	Zryw Pszczyna	9	16	19 - 14
5	Chrzęściel Tychy	10	16	18 - 20
6	Josieniec Radostowice	10	15	13 - 16
7	LKS Mizerów	10	15	25 - 23
8	LKS Miedźna	10	14	22 - 20
9	KS Warszawice	9	11	21 - 18
10	LKS Studzienice	10	6	15 - 36
11	LKS Brzezica	10	3	7 - 33
12	KS KTK-Tychy	10	1	5 - 42

Klasa C, grupa: Tychy

LP	NAZWA	MECZE	PUNKTY	BRAMKI
1	Pniówek II Pawłowice Śląskie	9	24	37 - 11
2	Czapla Kryry	9	22	25 - 11
3	Polonia Młodziejewice	9	19	25 - 13
4	Ogień Wola	9	16	17 - 11
5	LKS Czarków	9	11	16 - 20
6	Nadwiślan II Góra	9	11	15 - 21
7	LKS Krzyżowice	9	10	12 - 19
8	Stal II Chelm Śląski	9	6	14 - 27
9	LKS Wisła Mała	9	6	18 - 35
10	LKS Poręba	9	3	7 - 18

Nie bez powodu wspominaemy o tej drużynie. Tydzień wcześniej z LKS Łąka odbył się jeden z najważniejszych pojedynków Pniówka w IV lidze ogólnopolskiej. Pierwsze w historii powiatu pszczyńskiego derby piłkarskie obfitowały w emocje i trzymały kibiców w napięciu do ostatniej sekundy meczu. Decydujące dla rozstrzygnięcia pojedynku okazały się sytuacje z 22. i 40. minuty meczu. Konsekwencją pierwszej była kontrowersyjna decyzja sędziego Roberta Rokosza przyznająca żółtą, a następnie czerwoną kartkę dla obrońcy Łąki z boiska, więcej szans mieli gospodarze.

Okazja nadarzyła się w 40 minucie, kiedy to Łukasz Tomala wykorzystał błąd komunikacji między bramkarzem Łukaszem Szwedą i Dominikiem Pławeckim. Rozpędzeni piłkarze „zielonych” zderzyli się z sobą, a zawodnik Pniówka skierował głową piłkę do siatki. Jak niefortunne było to zderzenie, przekonał się w szczególności Pławeczek, który w przerwie meczu odwieziony został do szpitala z podejrzeniem wstrząsu mózgu. Natomiast bramkarz Łąki do końca meczu grał ze słuczonymi żebarami.

Piłkarze Pniówka Pawłowice wystąpili w czasie meczu w czarnych opaskach na znak żałoby po tragicznej śmierci Zenona Wawrowa, 53-letni pawłowiczanie był gospodarzem boiska i od kilku lat współpracował z klubami Pniówka i Piasta Pawłowice. Zmarł 9 października na boisku.

Sytuacje w pozostałych ligach przedstawiają tabele.

Sabina Bartecka

Reprezentacje pięciu osiedli należących do Górnicy Spółdzielni Budownictwa Mieszkaniowego stanęły w szranki i zmierzili się w... łowieniu ryb.

Zawody spółdzielców

Po raz pierwszy w historii spółdzielni zorganizowano zawody wędkarskie dla spółdzielców z Pawłowic, Rybnika, Jastrzębia i Wodzisławia. Wędkarze pięciu osiedli GSBM spotkali się 30 września na zbiorniku „Kościelnik” pawłowickiego koła Polskiego Związku Wędkarskiego.

Zawodnicy przez trzy godziny rywalizowali w łowieniu ryb. Gospodarzy reprezentowali: Mirosław Olszewski, Krzysztof Wojciechowski, Tadeusz Stasiński i Dariusz Sobór.

Zawody były rozgrywane drużynowo, a o przyznaniu poszczególnych miejsc decydował wynik wędkarzy w poszczególnych

sektorach. Najwięcej ryb złowili pawłowiczanie Mirosław Olszewski. Na jego wędeczce znalazło się kilkanaście ryb ważących w sumie 4,2 kg. Niewiele mniej, bo 4,02 kg miał kolejny reprezentant drużyny gospodarzy – Krzysztof Wojciechowski. Pozostali mieszkańcy pawłowickiego Osiedla znaleźli się na drugim miejscu w swoich sektorach.

Świetna forma pawłowickiego teamu dała im bezapelacyjne pierwsze miejsce. Na kolejnym miejscu uplasowali się wędkarze z osiedla Boża Góra. Trzecie zajęli spółdzielcy z osiedla Dubielec, a kolejne zawodnicy z Wodzisławia i Boguszowic.

Sabina Bartecka





Zdjęcie: Zofia Tchórz

Nowożeńcy: Maria Bielich z Jastrzębia Zdroju i Wojciech Szymura z Warszowic.



Zdjęcie: Damian Brożek

Pięcioletni Mateusz Fojcik z Golasowic.



Zdjęcie: Damian Brożek

Ta młoda dama to Ewelina Nowak. Dziewczynka niedawno obchodziła pierwsze urodziny.

Nasi najmłodsi

Przedstawiamy najmłodszych mieszkańców naszej gminy:

- * Magdalena Stropa z Pielgrzymowic,
córka Izabeli i Marka, ur. 31 sierpnia
- * Karolina Galwas z Krzyżowic,
córka Joanny i Macieja, ur. 19 września
- * Sebastian Czarnota z Krzyżowic,
syn Gabrieli i Waldemara, ur. 22 września
- * Oliwia Kielkowska z Warszowic,
córka Moniki i Grzegorza, ur. 24 września
- * Łukasz Machola z Pawłowic,
syn Wioletty i Rafała, ur. 26 września
- * Katarzyna Wantula z Golasowic,
córka Anety i Krzysztofa, ur. 28 września
- * Jakub Czakon z Jarząbkowic,
syn Marzeny i Dariusza, ur. 3 października
- * Julia Kolon z Krzyżowic,
córka Grażyny i Dariusza, ur. 4 października
- * Rafał Wowra z Pielgrzymowic,
syn Barbary i Andrzeja, ur. 9 października
- * Jakub Kaźmierczak z Pawłowic,
syn Lidii i Pawła, ur. 12 października

Niech pociechy rosną zdrowo, a ich wychowanie dostarcza rodzicom wiele radości.

Wydawnictwo Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach

Redaktor Sabina Bartecka Nakład 1700 egz.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca. Zastrzega też sobie prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 67; tel. 47-22-570, www.gokpawlowice.hg.pl

Druk: Tęcza, Gólkowice, tel. 47-27-404.

Pawłowice

RACJE
GMINNE